

Dr hab. Agata Kowalska-Szubert (Uniwersytet Wrocławski)

Het leven is een toneel... Theatermetafoor in de taal

Het leven grijpt uit het leven, maar dat is een wederkerende relatie. Ook het leven – de taal – grijpt naar uitdrukkingen en woorden die in de toneelwereld thuishoren.

De bedoeling van mijn bijdrage is om vooral jongere luisteraars attent te maken op de sterke aanwezigheid van de theatermetafoor in dagelijks taalgebruik. De metafoor sluipt discreet in de taal en we zijn er zo aan gewend dat we die vaak over het hoofd zien. De analyse toont echter duidelijk dat het toneel in heel wat levensaspecten de taal binnengedrongen is en het er prima maakt. Gedurende mijn verhaal zullen we dus korte uitstapjes naar o.a. de wereld van de politiek, de sport of het onderwijs maken om te checken hoe theatraal we doen op de gebieden waar men het niet eens zou vermoeden.